

NAYS

Members

Duceppe	Gérin
Harvey (Edmonton East)	Lapierre
Leblanc (Longueuil)	Plamondon
Rocheleau	Tremblay (Rosemont)
Venne	Whittaker—10

PAIRED MEMBERS

Allmand	Anderson
Arseneault	Bird
Blondin	Caccia
Cadieux	Callbeck
Campbell (South West Nova)	Catterall
Clancy	Clark (Yellowhead)
Cooper	Copps
Crosby (Halifax West)	Danis
Darling	de Cotret
Ferguson	Gustafson
Harvard	Jelinek
Kaplan	Karygiannis
Kilgour (Edmonton Southeast)	Layton
MacDonald (Dartmouth)	Maheu
Marchi	Marleau
Martin (Lasalle—Émard)	Martin (Lincoln)
Masse	Mayer
Mazankowski	McCreath
McKnight	McLean
Milliken	Nault
Nunziata	O'Kurley
Ouellet	Pagtakhan
Phinney	Redway
Richardson	Rideout
Rompkey	Schneider
Shields	Simmons
Stewart	Thorkelson
Turner (Halton—Peel)	Valcourt
Vézina	Weiner

• (2300)

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): I declare the motion carried.

The next question is on Motion No. 64.

The House divided on Motion No. 64, which was negated on the following division:

(Division No. 179)

YEAS

Members

Althouse	Angus
Axworthy (Saskatoon—Clark's Crossing)	Black
Blaikie	Edmonston
Fisher	Grey (Beaver River)
Harvey (Edmonton East)	Heap
Karpoff	MacWilliam
McLaughlin	Murphy
Nowlan	Nystrom
Parker	Skelly (North Island—Powell River)
Taylor—19	

Government Orders

NAYS

Members

Bevilacqua	Anawak
Atkinson	Belsher
Blackburn (Jonquière)	Blais
Chadwick	Chartrand
Comuzzi	Cook
Couture	Dingwall
Duceppe	Fee
Flis	Fontaine
Gaffney	Gagliano
Gérin	Greene
Guilbault	Halliday
Hogue	Johnson
Keyes	Koury
Lapierre	Larivière
Leblanc (Longueuil)	Lopez
McDermid	Oberle
Plamondon	Redway
Rocheleau	Saint-Julien
Scott (Hamilton—Wentworth)	Thompson
Tremblay (Rosemont)	Van De Walle
Venne	Vien
Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assiniboia)—43	

PAIRED MEMBERS

Allmand	Anderson
Arseneault	Bird
Blondin	Caccia
Cadieux	Callbeck
Campbell (South West Nova)	Catterall
Clancy	Clark (Yellowhead)
Cooper	Copps
Crosby (Halifax West)	Danis
Darling	de Cotret
Ferguson	Gustafson
Harvard	Jelinek
Kaplan	Karygiannis
Kilgour (Edmonton Southeast)	Layton
MacDonald (Dartmouth)	Maheu
Marchi	Marleau
Martin (Lasalle—Émard)	Martin (Lincoln)
Masse	Mayer
Mazankowski	McCreath
McKnight	McLean
Milliken	Nault
Nunziata	O'Kurley
Ouellet	Pagtakhan
Phinney	Redway
Richardson	Rideout
Rompkey	Schneider
Shields	Simmons
Stewart	Thorkelson
Turner (Halton—Peel)	Valcourt
Vézina	Weiner

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): I declare the motion lost.

Hon. Harvie Andre (Minister of State and Leader of the Government in the House of Commons) moved that the bill, as amended, be concurred in.

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): Is it the pleasure of the House to adopt the motion?

Some hon. members: Agreed.

Some hon. members: No.